



The world's favourite lock

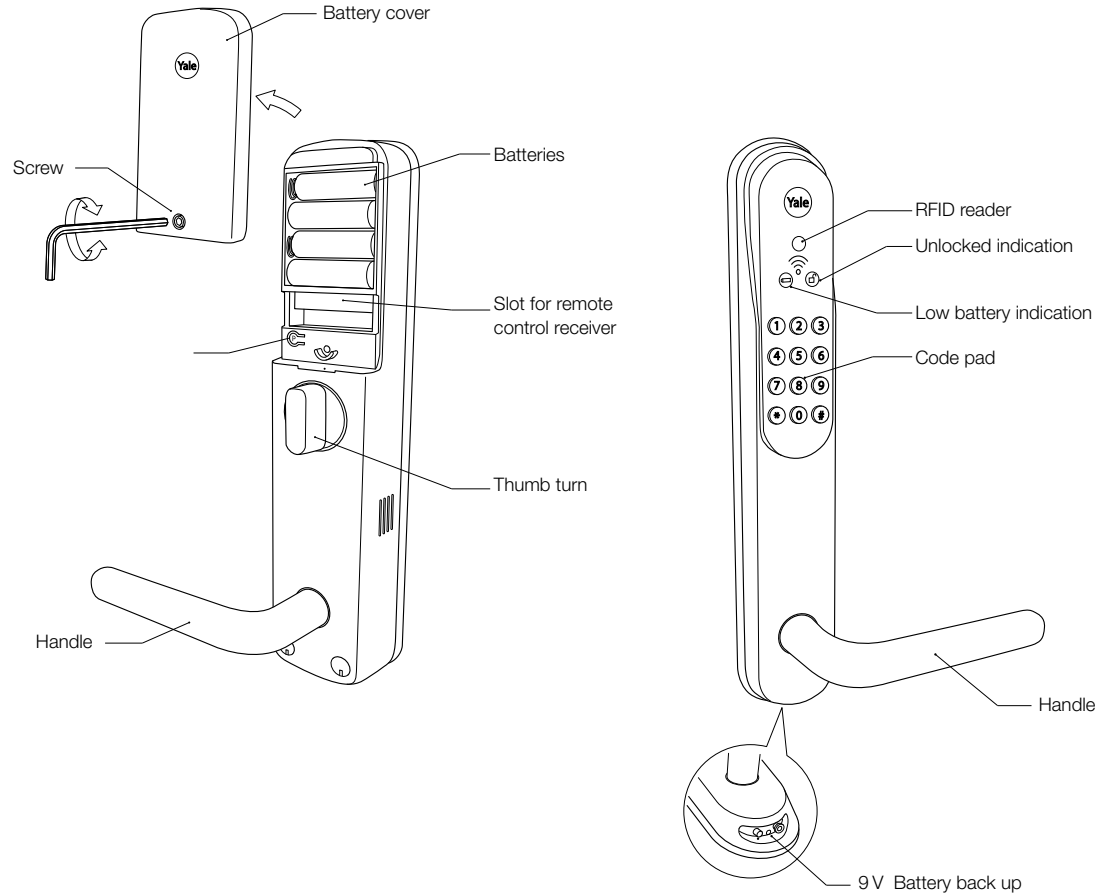
# Quick Guide







## Innehåll / Innhold / Indholdsfortegnelse / Content

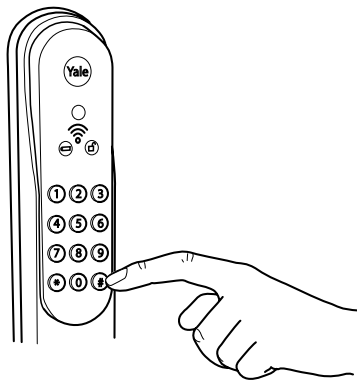
Översikt produkt / Oversikt produktet / Oversigt produkt / Overview product	3
Ställ in språkinställningar / Innstilling av språk / Sprogindstillinger / Language settings	4
Registrera elektroniska nycklar / Registrere elektroniske nøkler / Registrere elektroniske nøgler / Register electronic keys	5
Registrera kod / Registrere kode / Registrere kode / Register code	6
Lås upp dörren från utsidan / Låse opp døren fra utsiden / Lås døren op fra udvendig side / Unlock from outside	7
Lås dörren från utsidan / Låse døren fra utsiden / Lås døren fra udvendig side / Lock from outside	8
Lås upp dörren från insidan / Låse opp døren fra innsiden / Lås døren op fra indvendig side / Unlock from inside	9
Lås dörren från insidan / Låse døren fra innsiden / Lås døren fra indvendig side / Lock from inside	10
Lås bortasäkert / Lås i sikkerhets modus / Lås borte sikret / Lock in secure mode	11

-  Översikt
-  Oversikt
-  Oversigt
-  Overview

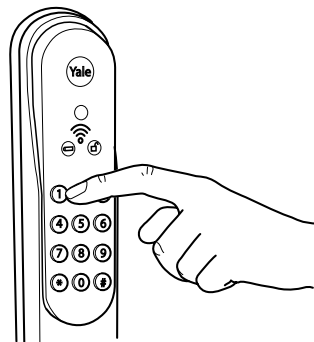


-  Språkinställningar
-  Innstilling av språk
-  Sprog indstillinger
-  Language settings

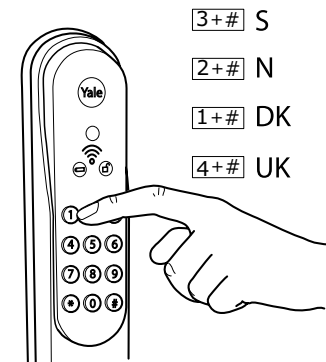
Tryck # kod (6-12 siffror) #  
 Trykk # kode (6-12 siffer) #  
 Tryck # efterfulgt af kode (6-12 siffror) #  
 Push # code(6-12 siffror) #







Tryck 1 (språkinställningar) bekräfta med #  
 Trykk 1 (språkinnstilling) bekræft med #  
 Tryk 1 (sprog indstillinger) bekræft med #  
 Push 1 (language settings) confirm with #

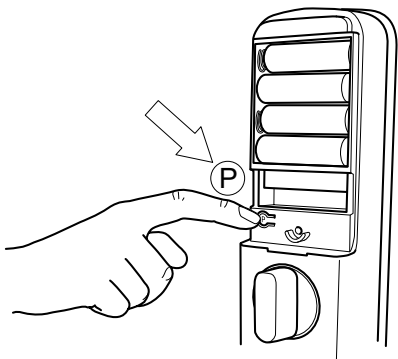


Tryck 3 för svenska, bekräfta med #  
 Trykk 2 for Norsk, bekræft med #  
 Tryk 1 for Dansk, bekræft med #  
 Push 4 for english, confirm with #

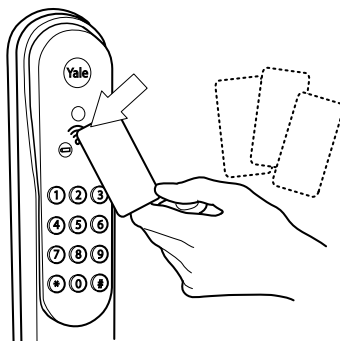


-  Registrera elektroniska nycklar
-  Registrere elektroniske nøkler
-  Registrering af elektroniske nøgler
-  Register electronic keys

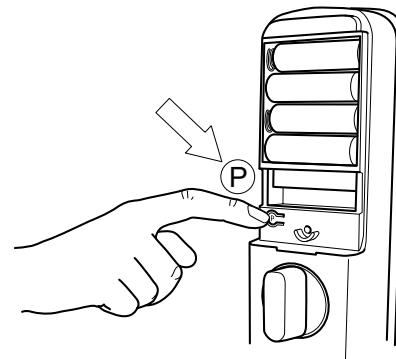
Tryck på **P** knappen  
Trykk på **P** knappen  
Tryk på **P** knappen  
Push the **P** button



Registrera en eller flera elektroniska nycklar  
Registrere en eller flere elektroniske nøkler  
Registrer en eller flere elektroniske nøgler  
Register one or several electronic keys



Bekräfta med **P** knappen  
Bekreft med **P** knappen  
Bekræft med **P** knappen  
Confirm with the **P** button





Registrera kod



Registrere kode

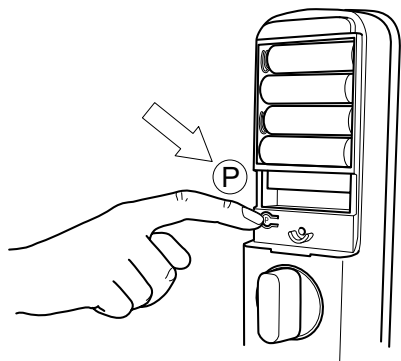


Registrering af kode

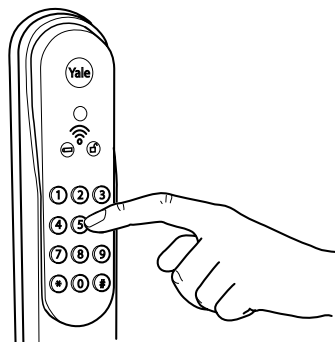


Register code

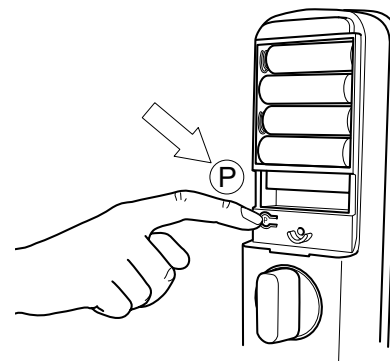
Tryck på **P** knappen på insidan  
Trykk på **P** knappen på innsiden  
Tryk på **P** knappen  
Push the **P** button on the inside



Lägg in kod, 6-12 siffror  
Legg inn kode, 6-12 siffer  
Indtast kode, 6 til 12 cifre  
Enter your code, 6-12 digits



Bekräfta med **P** knappen  
Bekreft med **P** knappen  
Bekræft med **P** knappen  
Confirm with the **P** button





Lås upp dörren från utsidan



Lås opp døren fra utsiden



Lås døren op fra udvendig side



Unlock from outside

Håll upp taggen

Hold nøkkeltaggen opp

Hold gyldig elektroniske nøgle  
op foran låsen

Present the electronic key

Öppna med dörrhandtaget

Åpne med dørhåndtaket

Luk døren op med dørgrebet

Open with the handle

eller/or

Tryck ★ masterkoden (6-12 siffror) ★

Trykk ★ masterkoden (6-12 siffer) ★

Tryk ★ koden (6-12 cifre) ★

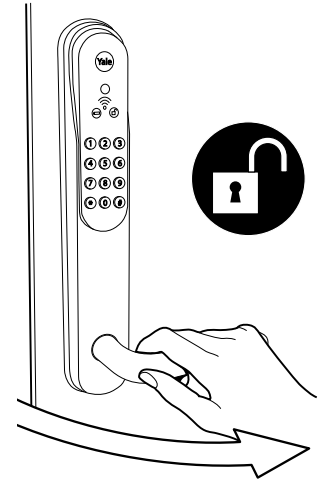
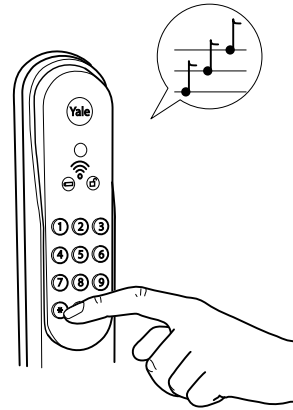
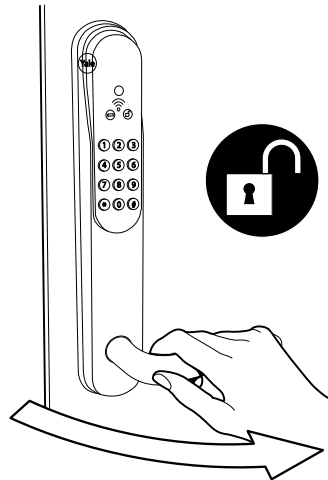
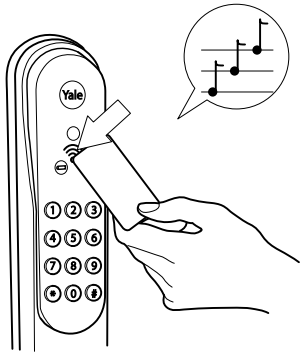
Push ★ code (6-12 digits) ★

Öppna med dörrhandtaget

Åpne med dørhåndtaket

Luk døren op med dørgrebet

Open with the handle





Lås dörren från utsidan



Lås døren fra utsiden



Lås døren fra udvendig side



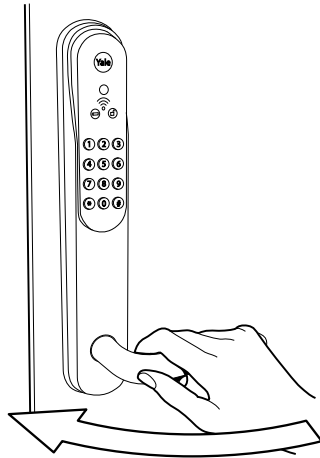
Lock the door from outside

Stäng dörren

Lukk døren

Luk døren

Close the door

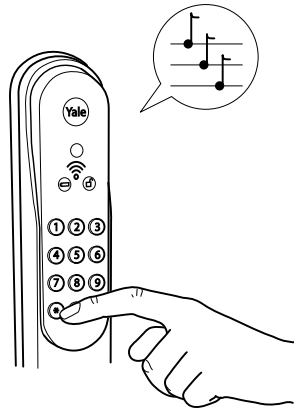


Tryck ★

Trykk ★

Tryk ★

Push ★

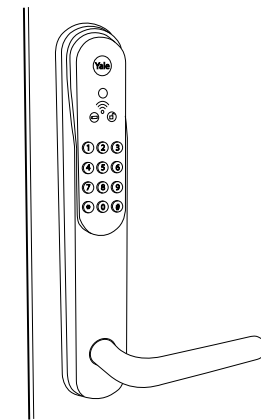


Dörren är låst

Døren er låst


Døren er nu låst

The door is locked






 Lås upp dörren från insidan

 Låse opp døren fra innside

 Lås døren op fra indvendig side

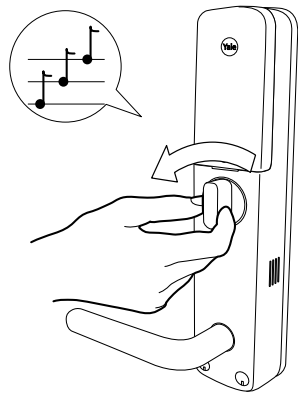
 Unlock the door from inside

Vrid vredet

Vri knappsynder

Drej vrideren

Turn the thumb turn



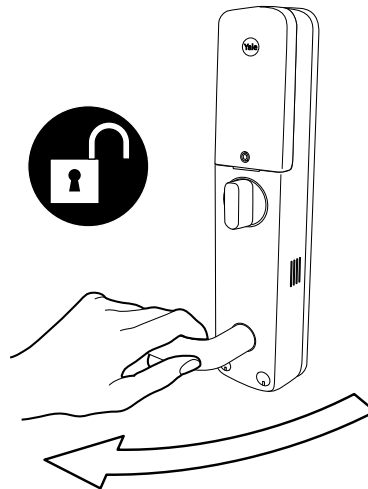
Ex. Vänsterdörr / Venstre dør sett fra innsiden / Venstre dør / Left door

Öppna med handtaget

Åpne med dørhåndtaket

Luk døren op med dørgrebet

Open with the handle





Lås dörren från insidan



Låse døren fra innside



Lås døren fra indvendig side



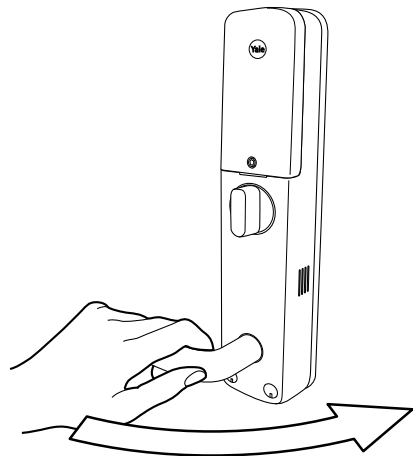
Lock the door from inside

Stäng dörren

Lukk døren

Luk døren

Close the door

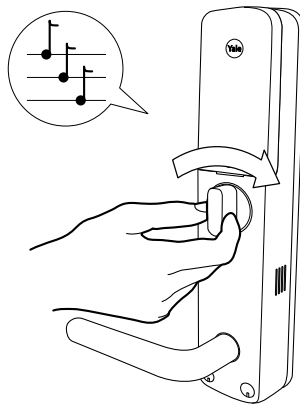


Vrid vredet

Vri knappsyliner

Drej vrideren

Turn the thumb turn

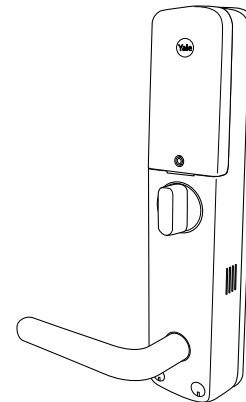


Dörren är låst





Døren er låst

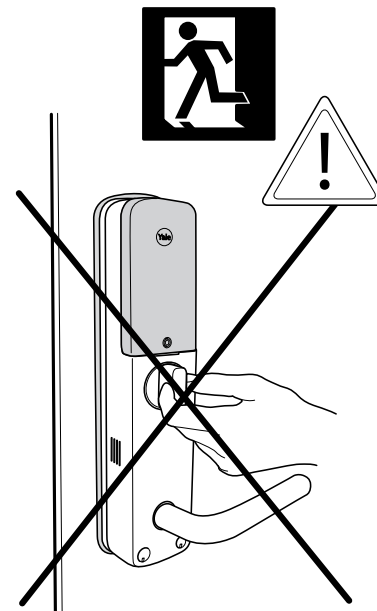
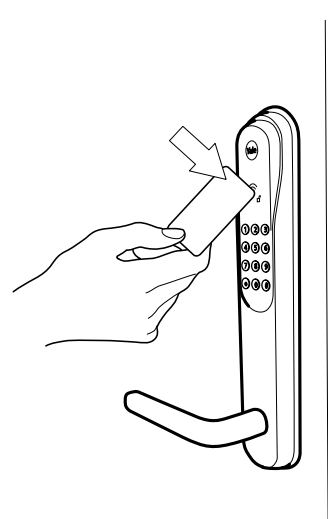
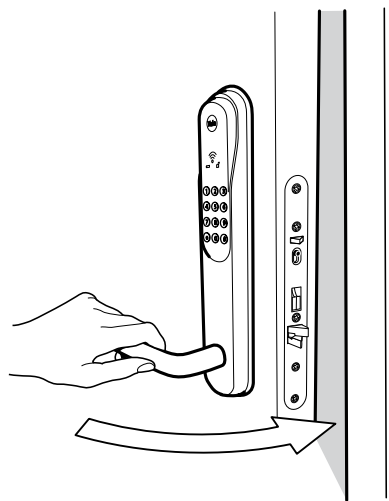
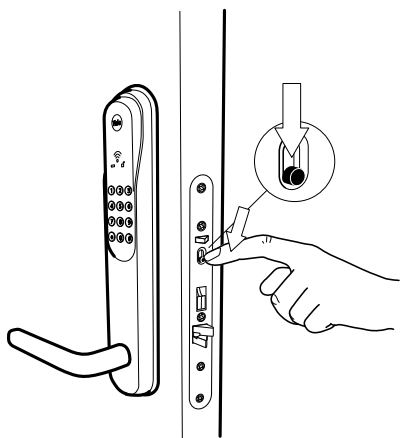
Døren er nu låst

The door is locked



Ex. Vänsterdörr / Venstre dør sett fra innsiden / Venstre dør / Left door

-  Lås bortasäkert
-  Lås i sikkerhetsmodus
-  Lås borte sikret
-  Lock in secure mode





## The world's favourite lock

**YALE**, with its unique global reach and range of products, is the world's favorite lock – the preferred solution for securing your home, family and personal belongings.

**ASSA ABLOY** is the global leader in door opening solutions, dedicated to satisfying end-user needs for security, safety and convenience.